Maade bliver store. De nuværende Kassebøger er simple, letoverskuelige og letkontrollable. De føres paa en saadan Maade, at der til enhver Tid udvises, hvor meget Kassereren skal have i sin Kasse — og et Tal (Regningsbeløb) bliver for ikke mere rigtigt, fordi det føres 2 Gange op i en Journal i Stedet for 1 Gang i en Kassebog. (Men naar Direktør Hjorts Forslag ikke medfører større Kontrol, finder Direktionen, at det er uforeneligt med Fordring om Simplification.

Det dobbelte Bogholderi i den foreslaaede Form vil ej heller være et — formentlig tilsigtet — Hjælpemiddel for Hospitalet, fordi det kun optager de 11 Hovedkonti, medens alle Underkonti er udelukkede fra optagne under vedkommende Hovedkonti:

Tilbageviis mener Direktør Hjorth, at det dobbelte Bogholderi vilde være et Hjælpemiddel for Hospitalet, at Journalen vilde give øjeblikkelig Oplysning om, hvor meget der er udbetalt af de forskellige Hovedkonti: men rent bortset fra, at Hospitalets Hovedbog giver ganske de samme Oplysninger, forekommer det Direktionen, at Direktør Hjorts Forslag lider af en Mangel, idet det kun optager de 11 Hovedkonti, medens alle Underkonti er udelukkede, d: optagne under vedkommende Hovedkonti: Det er nemlig af yderste vor praktisk Interesse at vide, hvor meget der i øjeblikket er udbetalt af de forskellige Underkonti: For Eksempel ved Hovedkonto 7, der omfatter Udgifterne ved Patienternes Befordring, Beklædning og

nu blive

Medikamentforbrug samt ved deres Arbejdsvilkaar, og som tidligere blev ført under 4 forskjellige selvstændige Kontroller, er det for den daglige Kontrol af større Betydning at se, hvor meget der i Øjeblikket er udbetalt af de forskjellige Under-Kontroller, fremfor hvor meget Hoved-summen andrager. Og for disse Underkontrollers Vedkommende maatte man altsaa selv efter Direktør Hjorts System ty til Hovedbogen for at blive sat i Kundskab om, hvor meget der til ethvert givet Tidspunkt er udbetalt.

Direktionen kan ikke skjønne, at det foreslaaede dobbelte Bogholderi yder større Kontrol eller giver bedre Hjælpemidler end der haves i Forvejen. Dernæst er det utvivlsomt, at det vil medføre forøget Arbejde, og at Udgiften ved Anskaffelse af Journaler bliver større end ved Anskaffelse af Kassebøger.

Man skal derfor indstille, at det nuværende System, som Direktionen i enhver Henseende anser for fuldt betryggende, bibeholdes.

Direktionen er enig med Direktør Hjort i, at det er bekymkeligt at afskaffe Forpligtelsesprotokollen, da den er et Hjælpemiddel til Kontrollen med Vareforbruget, og da det ikke er oplyst, at der kan skaffes Basis for den nødvendige Kontrol

paa en lige saa forvorlig, men
anden og bedre Maade.

Ligeledes er man enig med
Direktør Hjort i, at Smaaskriveun-
dervisningen skulde føres efter de samme
Regler som hidtil.

Fra Aalborg, den 27. Februar 1912

Idet jeg herved tillader mig at tilstille Dem vedlagte Forslag til Folketingsbeslutning om Ændringer i den ny Lov, hvori Sindssygehospitalernes Repræsentanter fremtidig skal afløgges, bedes Deres velvise medfølgende Skrivelse videresendt til Justitsministeriet.

Ærbødigst

P. A. V.

Til
Direktionen for Sindssygehospitalet v. Vordingborg
- - - i Viborg og
- - - v. Middelfart

J.nr. 379/1911

JUSTITSMINISTERIET

D. 15/7 1912

Hr Bogholder Herredrow.

Ved sit Besøg her i Mor-
gentid forleden Dag meddelte Over-
læge Hallager, at han var blevet
gjort opmærksom paa, at en af
de Konkurrenter, som var ønsket i
en af Ministeriets Skrivelser, for-
mentlig var mindre praktisk.

Da den paagældende Skri-
velse ikke kunde skaffes til
Veje paa Stedet, blev det ikke
klaret, hvor Fejlen skulde ve-
re; og da det senere ikke er

379/1911

Kyndedes at finde, hvad der kan
være rigtigt ved, skal jeg bede Dem
meddele mig dette.

Ehd.

J. Spang Hanssen.

Assistent.

A. 16 Juli 1912

Hr. cand. jur. Spang-Hanssen.

I Anledning af Deres Skrivelse af 9. D. tillader jeg mig at meddele, at den af Overlæge Hallager i Justitsministeriets Anledning afgivne Erklæring er dateret 25 ~~Juni~~ A f. M. og forsynet med Ministeriets Journalnotat N: 1911 - 7600 - Brev N: A 5510.

Skaa det være mig tilladt at tilføje, at Henvendelsen gik ud paa at Overlæge ~~Hallager~~ Bloch, om det ikke maatte findes muligt praktisk at opføre Uringlasene til Bestemmelse af Lægemidler som nye Nr. 8 og 9 i Stedet for under N: 3 og 4, da der paa de alm. anvendte Kassekontrakter overensstemmende med Ministeriets Ordre - er opført Uringlas til Bromural og Belladonna og til Valle og Pentaglas under N: 3 og 4.

Ehrbødigst

Ved at opføre Indgifterne til Bespisning og Logi-
menter som nye Numre 3 og 4 vil det blive mod-
vendigst enten at rykke Rokkepligen 3-7 tilbage
eller at anføre Indgifterne, som tidligere er opført
under N. 3 og 4, som N. 8 og 9.

Særlig det første Alternativ er upraktisk da
Statistikstrækningen, som er indrettet til Justits-mi-
nisteriet, Finansministeriet og d' Reistedes Depar-
tement, er afpasset efter det af Ministeriet for-
langte System (med en Tilføjelse under N. 8, hvor
Indgifterne til Bespisning og Logementer er opført.)

Også det andet Alternativ er upraktisk, da
Indførselsstatistiken af Tallene vil ikke blive saa stor
som efter det første Alternativ, men den
<u>vil</u> stedse vidt i Finansaarene volde altid
<u>Forskydelser</u> og <u>adskillig Arbejde til Tilføjelser.</u>

Mest praktisk vil det være at opføre Indgif-
terne til Bespisning og Logementer i Statistiken
af Rokken som N. 8 og 9.

379/1911

I Anledning af det høje Min. Skr. af 7'Febr. 1912- A Brev Nr.1221, Journal 1912/4817 - skal Direktionen, idet den paa alle Punkter giver sin Tilslutning til de fra Sindssygehospitalerne ved Aarhus og i Viborg fremførte Udtalelser, tillade sig at anføre:

En fuldstændig Gennemførelse af det dobbelte Bogholderisystem maa efter Direktionens Opfattelse kun anses for absolut tilraadelig i Erhvervsvirksomheder af forskellig Art, hvor Regnskabsførelsen tillige omfatter Notering af andre Transaktioner end netop de kontante, hvilket ikke er Tilfældet her.

Da Hospitalernes Regnskaber (som en Del af Statsregnskabet) som Følge af, at der ikke her er Tale om nogen produktiv Virksomhed, er rene Kasseregnskaber, maa den naturlige Ordning uden Tvivl være den hidtil fulgte, ved hvilken de af Direktionen autoriserede Kassebøger udgør Basis for alle Noteringer, idet Posterne herfra overføres til Hoved- og Hjælpebøger. Kassererens Kassebog, udvisende til enhver Tid skal være i Kassen, kontrolleres gennem Bogholderens Kontrakassebog, der føres saaledes, at den foruden at opfylde sit specielle Formaal som Kasse-Kontrol tillige ved Posternes Kontonumre etc. tager Sigte paa Forbindelsen med de andre til Regnskabsvæsenet hørende Bøger.

Hovedbogen føres og har altid været ført specificeret- og i det væsentlige som foreslaaet- alene af den Grund, at Regnskabsbilagene afgives til og forblive hos Revisionsdepartementet; den føres iøvrigt kontovis, men hver Maaned afsluttes selvfølgelig for sig, hvad der bl.a. har Betydning ved Udfærdigelsen af de befalede maanedlige Kasseekstrakter. At gennemføre Noteringen Aaret ud, som af Hr.Dir.H. anbefalet, og saa foretage Afslutningen som den Nødvendigvis skal være i det aarlige Driftsregnskab,der skal indsendes, og hvoraf et Exmpl. altid forbliver her, ses ikke paa nogen Maade at paakræves hverken af praktiske eller af andre Hensyn. Tværtimod afgives der, som Regnskabet nu føres, netop den bedst mulige Garanti for, at alle Bøger stemmer nøjagtig ved hver Maanedsafslutning, idet Konferering paa dette Tidspunkt altid foretages med det fortløbende efter Budgettets Rammer afpassede Aarsregnskab, der stadig holdes ajour. Det skal i denne Forbindelse fremhæves, at Hospitalernes Bogholdere allerede for længere Tid siden med Direktionernes Samtykke er blevne enige om en overensstemmende med den ny Budgetform fælles Rubricering af det til Indsendelse bestemte Aarsregnskab; denne Form er endnu korrektere end den

foreslaaede i Journalen, idet den medtager og nødvendigvis maa indbefatte Rubrikker ogsaa for de fornødne Underkonti overensstemmende med Budgetterne, medens den til Gengæld udelader de i den foreslaaede Journal ganske overflødige Dobbeltkolonner (Debet og Kredit), som man efter det fremførte ingen Brug har for. Som allerede nævnt, holdes dette Regsnkab altid ajour og afstemmes ved hver Maaneds Udgang med Hovedbogen; og det vil derfor sikkert ogsaa indrømmes, at Kassebogens Ombytning med en Journal som den af Hr. H. foreslaaede, ganske svarende til det samtidig førte Aarsregnskab, hvortil Stoffet alligevel som hidtil maa hentes andetsteds fra, vilde være fuldkommen urimelig ved dens Overflødighed, Tidsspilde og Bekostelighed. En saadan Journal egner sig ikke som Kassebog med hurtig Ekspedition for Øje, og dad den efter Forslaget skulde føres 2 Gange, vilde det under Hensyntagen til Aarsregnskabets nødvendige Førelse i 2 Expl. (Concept & Renskrift) blive det samme Skema 4 Gange, ganske bortset fra Oversigternse skematiske Inddeling.

Som Følge af visse Uligheder mellem Hospitalernes Regnskabsbøger og andre Virksomheders dobbelte Bogholderibøger, synes de principielle Lighedspunkter at være undgaaet Forslagsstillerens Opmærksomhed. Sagen er simpelt hen den, at Sindssygehospitalernes Regnskaber i Virkeligheden hviler paa det samme dobbelte Princip i saa stor Udstrækning som fornødent (og det er her, Forslaget fører Dobbeltheden ufornødent videre ved den foreslaaede, som allerede paavist, overflødige Journal) idet den eneste Konto, hvor der i Virkeligheden med Selvfølgelighed findes 2 Sider af modsat Beskaffenhed, er Kassebogen med dens Indtægtsside og dens Udgiftsside (Debet & Kredit), den er og maa naturligvis være dobbelt; men alle de andre Konti, som nævnes i Kassens Kredit- og Debetside indtager bogholderimæssigt Stillinger som henholdsvis Debitorer og Kreditorer. Alle Debitorer og Kreditorer forsvinder derved at Staten betaler, d.v.s.udligner de forskellige Saldi, men alt dette vilde komme til at figurere ganske paa samme Maade som nu ved en helt gennemført dobbelt Bogføring, alle Saldi vilde blive ganske de samme; men at give Konti, som efter deres Beskaffenhed kun har en Side, 2 Sider for blot paa den overflødige Side in fine at skrive:"Dækket af Statskassen", naar Statskassen ellers ikke selv fører dobbelt Bogholderi, maa betragtes som urimeligt og uforeneligt med Fordringen om Simplificering og Sparsommelighed.

Det skal sluttelig tilføjes, at man selvfølgelig ikke har tænkt paa at afskaffe det fra den tidligste Tid her paa egen Foranstaltning indførte Bespisningsregnskab - med Vare- og Penggeregnskab. Dette Bespisningsregnskab(Bilag 2 til Aarsregnskabet) er at skelne fra de"Økonomiopgørelser", som omtales i Just. Min. Skr. af 7/6 11 og og Direktionens Svar af 26 s.M og overfor hvilket man nu er stillet frit.

Inventarieregnskabet bør sikkert ogsaa bibeholdes.som hidtil.

Da Hospitalets Bogføring er fuldtud betryggende, finder Direktionen det i alle Henseender mest formaalstjenligt, at det nuværende System bibeholdes og tillader sig herved ligesom de andre Hospitaler at fraraade Dir. H.s Forslag.

A.H. P. H. H. P. P.

Fra Direktionen for Sindssygehosp. v. Middelfart

A F S K R I F T.

Fra Direktionen for Sindssygehospitalet

i Viborg den I5' Februar I9I2.

Til

J u s t i t s m i n i s t e r i e t .

Ved Tilbagesendelsen af det høje Ministeriums Skrivelse af 7' ds. - A.I22I/I9I2 Nr.49I7 - og de fulgte tvende Bilag skal Direktionen efter at have konfereret med Hospitalets Bogholder tjenstligst udtale:

Grundlaget for Hospitalets Bogholderi og Aarsregnskab - der er et rent Kasseregnskab - er efter den nuværende Ordning en Kassebog, der kun rummer Indtægts-og Udgiftskolonner. I Kassebogen foretages alle Posteringer, der berører Regnskabet, saaledes at Versurposterne samtidig føres til Indtægt og Udgift, og Kassebogen giver derfor altid Udtryk for den kontante Beholdning. Kassebogen føres i 2 Eksemplarer, en af Kassereren og en af Bogholderen, der giver alle Bilag Noteringspaategning.

Kassebogens Poster føres derefter ind i en Hovedbog, hvor hver Konto - Underkonto - er tildelt Folio, og hvori alle Bilag indføres specificerede for hver Konto for sig. Hovedbogen afsluttes maanedlig og danner Afstemning for de maanedlige Kasseekstrakter og for Aarsregnskabet.

Man ser ikke rettere, end at Hospitalernes Regnskabsform i Virkeligheden i saa vid Udstrækning som nødvendigt hviler paa det dobbelte Bogholderis Princip, idet den eneste Konto i Regnskabet, hvor der findes modstaaende Sider - en Indtægts-og en Udgiftsside - er Kassebogen. I Regnskabet udlignes Udgiftssidens Poster derved, at Indtægtssidens Poster suppleres med Statstilskudet, der nødvendiggøres af Drifts~~overs~~under skudet.

Men at foretage en Ændring i den nuværende Form saaledes at der gives samtlige Konti en Debet-og en Kreditside synes kun at ville medføre det dobbelte Arbejde, at tage den dobbelte Plads og at nødvendiggøre Anskaffelsen af langt dyrere Skemata til Bøgerne uden at byde større Overskuelighed eller Betryggelse, idet den nuværende Form vil kunne give alle tænkelige Oplysninger; Direktionen maa derfor fraraade at foretage den af Direktør Hjort foreslaaede Forandring i Førelsen af Bogholderiet.

J.d. 379/1911

Direktør Hjorts Udtalelser om Ønskeligheden af at bibeholde Forplejningsregnskabet - Vare-som Pengeregnskabet - i sin nuværende Form kan Direktionen fuldt tiltræde; dette Regnskab, der omfatter mellem I/3 og ½ af samtlige Hospitalets Udgifter, maa synes nødvendigt for at kunne holde den fornødne Kontrol med Forbruget.

Direktionen kan ligeledes tiltræde Direktør Hjorts Forslag om Bibeholdelsen af Inventarieregnskabet i sin nuværende Form.

Geill. Dalberg. Hauch.

Fra Direktionen for Sindssygehospitalet

ved Aarhus den 27' Februar I9I2.

Til

J U S T I T S M I N I S T E R I E T !

I Anledning af, at Justitsministeriet i Skrivelse af 7' ds. har begært Direktionens Ytringer angaaende den hoslagt tilbagefølgende Sag (Journal I9I2 Nr.48I7 Brev Nr. A I22I) skal Direktionen tillade sig at udtale, at man ganske kan henholde sig til, hvad der af Direktionen for Sindssygehospitalet i Viborg angaaende Bogholderiet er udtalt i den ligeledes medfølgende Skrivelse af I5' ds.

Aarhus-Hospitalets Kassebøger og Hovedbøger føres ganske som paa Sindssygehospitalet i Viborg. Kassebøgerne føres i samme Antal, og Afstemning og Afslutning sker paa ganske samme Maade.

De Direktionen tilstillede 2 Aktstykker indeholder ingen Motivering af Direktør Hjorts Forslag om en Forandring af Sindssygehospitalernes Bogføring, hvoraf man kunde se, hvilke Fordele der skulde opnaas, eller hvilke Mangler der skulde afhjælpes ved at indføre det af Direktør Hjort foreslaaede dobbelte Bogholderi. Direktionen antager, at Direktør Hjort gaar ud fra, at Kontrollen vilde blive større. Direktionen kan imidlertid ikke se, at dette paa nogen Maade vilde blive Tilfældet. De nuværende Kassebøger er simple, letoverskuelige og let kontrollable. De føres paa en saadan Maade, at de til enhver Tid udviser, hvor meget Kassereren skal have i sin Kasse - og et Tal (Regningsbeløb) bliver jo ikke mere rigtigt, fordi det føres 2 Gange op i en Journal i Stedet for I Gang i en Kassebog. Medens Direktør Hjorts Forslag saaledes ikke medfører større Kontrol, finder Direktionen, at det er uforeneligt med Fordring om Simplification.

Det dobbelte Bogholderi i den foreslaaede Form vil ej heller være et - formentlig tilsigtet - Hjælpemiddel for Hospitalet, fordi det kun optager de II Hovedkonti, medens alle Underkonti er udelukkede): optagne under vedkommende Hovedkonti. Det er nemlig af stor praktisk Interesse at vide, hvor meget der i Øjeblikket er udbetalt af de forskellige

Jdf 379/1911

Underkonti. For Eks. ved Hovedkonto 7, der omfatter Udgifterne ved Patienters Bespisning, Beklædning og Medikamentforbrug samt ved deres Arbejdsvirksomhed, og som nu bliver ført under 4 selvstændige Konti, er det for den daglige Kontrol af større Betydning at se, hvor meget der i Øjeblikket er udbetalt af de forskellige Underkonti, fremfor hvor meget Hovedsummen andrager. Og for disse Underkontis Vedkommende maatte man altsaa selv efter Direktør Hjorts System ty til Hovedbogen for at blive sat i Kundskab om, hvor meget der til ethvert givet Tidspunkt er udbetalt.

Direktionen kan ikke skønne, at det foreslaaede dobbelte Bogholderi yder større Kontrol eller giver bedre Hjælpemidler, end der haves i Forvejen. Derimod er det utvivlsomt, at det vil medføre forøget Arbejde, og at Udgiften ved Anskaffelse af Journaler bliver større end ved Anskaffelse af Kassebøger.

Man skal derfor indstille, at det nuværende System, som Direktionen i enhver Henseende anser for fuldt betryggende, bibeholdes.

Direktionen er enig med Direktør Hjort i, at det er betænkeligt at afskaffe Forplejningsregnskabet, da det er et Hjælpemiddel til Kontrollen med Vareforbruget, og da det ikke er oplyst, at der kan skabes Basis for den nødvendige Kontrol paa en lige saa forsvarlig, men anden og lettere Maade.

Ligeledes er man enig med Direktør Hjort i, at Inventarieregnskabet føres efter de samme Regler som hidtil.

JUSTITSMINISTERIET.

Brev-№ A 6468
Journal 1911 № 7600

København, den 29de Juli 1912.

Under Hensyn til, at det formentlig vil være nemmere at beholde den nu paa Finansloven for indeværende Finansaar benyttede Nummerering af Sindssygehospitalernes Udgiftskonti, skal Justitsministeriet herved ændre sin i Skrivelse af 25de f.M. givne Vejledning derhen, at alle Udgifter til Bespisning, saavel af Hospitalets Funktionærer, hidtil førte paa Konto 1 a 3, som af Patienter (derunder ogsaa Familiepleje), hidtil førte paa Konto 7 a 1, fremtidig ville være at opføre som ny Konto 8, Bespisning, og at alle Udgifter til Lægemidler saavel til Hospitalets Funktionærer, hidtil førte paa Konto 1 a 3, som til Patienter, hidtil førte paa Konto 7 a 2, fremtidig ville være at opføre som ny Konto 9, Lægemidler, saaledes at Konti 7 a 1 og 2 helt bortfalde og 7 a 3 betegnes 7 a, og saaledes at Hospitalernes Indtægtskonti betegnes som 10-13, idet det tilføjes, at man har foretaget de fornødne Forandringer i saa Henseende i det hertil indsendte Forslag til Budgettet for 1913/14 og - saaledes som meddelt i den nævnte Skrivelse af 25de f.M. - agter at søge den fornødne finansielle Hjemmel til denne Ompostering for indeværende Finansaar ved Forslag til Lov om Tillægsbevilling for Finansaaret.

P. M. V.

I Mark
Uf

Til

Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

J.№ 379/1911

Direktör Hjorts Förslag ot journal.

J.d. 379/1911.

Maaned

Dato.	Løbe No:	Tekst.	Kassekonto. Indkøgt. (Debet)	Kassekonto. Udgift. (Kredit.)	Konto 1. Bestyrelsen. (Debet.)	Konto 2. Bygningsvæsen. (Debet.)	Konto 3. Brændsel og Belysnin (Debet.)

Konto 4. Veedsk vg. Renlighed (Debet)	Konto 5. Udgifter v. Have og Landbrug (Debet)	Konto 6. Veje og Gaardes Vedligeholdelse. (Debet)	Konto 7. Patienterne. (Debet)	Konto 8. Betaling for Patienter (Kredit)	Konto Indbringelse Renter. (Kredit)	Konto 10 Indtægter af Have og Landbrug (Kredit)	Konto 11 Andre Indtægter (Kredit)	Statskassen. Debet.	Kredit.

Afskrift.

Wilkens Hjort.

---o---

Nyborg, den 31' Januar 1912.

Hermed 1 Bilag.

Til

J u s t i t s m i n i s t e r i e t .

Ifölge Ministeriets Opfordring tillader jeg mig herved at fremsætte Forslag til Sindssygehospitalernes Bogföring:

Bogholderiet föres efter Reglerne for dobbelt Bogholderi med Anvendelse af följende Böger:

1) En Journal efter medfölgende Skema, hvorpaa hver Hovedkonto paa Budgettet har sin Kolonne, ligesom Kassekonto og Statskassen har en Dobbeltkolonne. Hver Post föres i 2 Kolonner, nemlig en Debet og en Kreditkolonne, saa at Journalen kan afstemmes ved at tælle samtlige Debetkolonner og samtlige Kreditkolonner sammen for sig, idet de udkomne Summer da skulle være lige store. Naar Hospitalet f. Eks. modtager et Belöb fra Statskassen föres Posten til Indtægt (Debet) paa Kassekonto og til Kredit paa Statskassens Konto. Sker der Udbetaling af Lönninger, föres Belöbet til Udgift (Kredit) paa Kassekonto og til Debet paa Konto 1, Bestyrelsen, o.s.frd.

2) en Hovedbog indrettet med dobbelt Kolonne (for Debet og Kredit), og hvori hver af Budgettets Underkonti faar et Folio.

3) et Forplejningsregnskab efter samme Regler som hidtil; skönt det er et stort Arbejde at före dette Regnskab, anser jeg det for betænkeligt at afskaffe det idet Forplejningsregnskabet, saaledes som det nu föres, giver en udmærket Oversigt over de Kvanta, som af de forskellige Varer forbruges paa Anstalten, og denne Oversigt er af Vigtighed for Kritikken over Forbruget.

4) et Inventarieregnskab efter samme Regler som hidtil.

I. 379/1911

Med Hensyn til Förelsen af Rögerne skal jeg anbefalex, at samtlige Poster - ligesom hidtil - specificeres i Hovedbogen saa nöje som muligt, navnlig ogsaa for indköbte Varers Vedkommende med Angivelse af deres Tal, Maal eller Vægt og Enhedspris.

Ved Regnskabsafslutningen ville de forskellige Journalkonti være at bringe i Overensstemmelse med Regnskabet saaledes, at den regnskabsmæssige Udgift, paa Budgettets Udgiftskonti föres til Debet paa Statskassens Konto, medens den regnskabsmæssige Indtægt paa Indtægtskontiene krediteres Statskassen og de fremkomne Saldi overföres til næste Aar.

Da Journalen indeholder Kassekonto, og da der kun ved Regnskabsafslutningen vil være Tale om andre Poster end Kasseposter, er det ikke nödvendigt at före en særlig Kassebog; derimod bör for Kontrollens Skyld Kasserer og Bogholder hver, före en Journal.

Allerærbödigst

W i l k e n s H j o r t .

-----oOo-----

Rigtig Afskrift

JUSTITSMINISTERIET.

Brev-№ A 5510
Journal-№ 1911-7600

København, den 25de Juni 1912.

I Anledning af Direktionens Forespørgsel i Skrivelse af 27de Februar d.A. vedrørende den Form, hvori Sindssygehospitalets Regnskaber ønskes affattede, skal man efter stedfunden Brevveksling med Finansministeriet til Efterretning meddele, at man intet har at erindre imod, at Udgifter til Bespisning opføres under et for alle, der bespises paa Hospitalerne og Udgifterne til Lægemidler ligeledes under et for alle, der modtage Lægemidler derfra, dog at der i Regnskabsoversigterne optages en Sandsynlighedsberegning over, hvad Udgifterne til Bespisning og Lægemidler beløbe sig til henholdsvis for Patient- og Funktionærpersonalet.

Som Følge heraf vil der paa Forslaget til Lov om Tillægsbevilling for Finansaaret 1912/13 blive stillet Forslag til § 17 - VI-C om som nye Numre 3 og 4 at optage Poster henholdsvis for Bespisning og Lægemidler omfattende saavel Funktionærer som Patienter, medens de tilsvarende Poster udgaa af Udgifterne under Nr.1 til Bestyrelsen og under Nr. 7 til Patienterne.

Hvad angaar Regnskabsaflæggelse for de Beløb, der spares paa de forskellige Udgiftskonti ved Overførelse af Brugsgenstande fra Arbejdsvirksomheden, tillader man endvidere, at selve Kasse- eller Hovedregnskaberne, der fremtræder som rene Pengeregnskaber, aflægges i den hidtil brugte Form, hvorimod der i Regnskabsoversigterne vil være at gøre Rede for, hvormeget der som Følge af Arbejdsvirksomheden er sparet paa de øvrige Udgiftskonti.

P. M. V.

Til

Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

J.№ 379/1911

Til Justitsministeriet

FORSLAG

fra

Vordingborg og Middelfart Sindssygehospitaler til Skrivelse til Justits-

ministeriet.

xxxxxxxxxxxxxxxxxxxx

I Anledning af, at Justitsministeriet under Henvisning til den Direktionerne tilsendte Del af Forslaget til Finanslov for Finansaaret I9I2/I3 i Skrivelse af I5' ~~f.M.~~ December 1911 (Brev A.M. 13535) har meddelt nærmere Bestemmelser for den Form, hvori Sindssygehospitalernes Regnskaber fra I' April I9I2 ønskes affattede, skal Direktionerne tillade sig at fremkomme med nærværende Henvendelse. efter Udtalelse ~~fra~~ fra Hospitalernes Bogholdere

I Finanslovforslaget forudsættes det, at Regnskabet indrettes saaledes, at det vil kunne udvise de Beløb, der indenfor de respektive Forplejningsklasser medgaar til Bespisning af henholdsvis Patienter og Funktionærer, idet Udgiften hertil er budgetteret paa 2 Konti - I.a.3 og 7.a.I - i Modsætning til tidligere, da hele Forplejningsudgiften førtes paa en Konto (b).

En saadan Regnskabsaflæggelse er imidlertid ganske uigennemførlig og kendes da saavidt vides ej heller ved andre Hospitaler, hvor den hele Forplejning udgaar fra et enkelt Sted. Af de mange og uoverstigelige Vanskeligheder, der stiller sig hindrende i Vejen for Opfyldelsen af det fremsatte Forlangende, kan særlig fremhæves, at saa godt som samtlige Varer - Brød, Kød, Smør, Mel, Gryn o.s.v. - hvoraf de forskellige Maaltider sammensættes, af flere Grunde, specielt ogsaa økonomiske, maa indkøbes partivis under eet for derefter at udstykkes, tilberedes og udleveres til alle 3 Forplejningsklasser og Sygeplejen overensstemmende med de gældende Bespisningsreglementer, at Tilberedningen foregaar i et og samme Køkken, og at Udleveringen ikke sker og ejheller - uden Tilvejebringelse af særlige Lokaler samt en betydelig Forøgelse af Køkkenpersonale og Betjening - kan ske særskilt til Patienter og til Funktionærer, men maa foretages under eet.

Skulde en Forandring heri indføres, for at de attraaede regnskabsmæssige Oplysninger kunde fremskaffes, vilde det formentlig være nødvendigt enten at føre to af hinanden uafhængige Husholdninger hver med sit Køkken og dertil hørende Personale eller, hvis det enkelte Køkken

J.nr. 379/1911.

I

Det er anbefalet Journalen at bestyr. til Legemidler ~~afholds~~
opsparis regnskab for R.- og Fruktt.-pas. Men de mange sam-
mensatte Legemidler udlevede i Apoth. dispenseres ~~af~~
sten, uden dette protokolleres, at de dispenserede Lege-
beregnede og nøiagtig Vedkommende af de forskellige Bestanddele
i ethvert Medikament - hvilket i Praksis vilde være ug-
gennemførligt.

ad 379/1911

Forslag
til
Ordning i Konsepten til Fællesindstillingen til Fattigvæsministeriet.

Sktr. 3. Med Hensyn til den nævnte Ordning af dette Forhold skal Direktionerne oplyse, at der ikke aflægges Regnskab for, hvor meget de henholdsvis paa I, II og III Forpleiningsklasse bespiste Kaar Hospitalerne, fordi det ikke er muligt at afslutte saadant Regnskab. Der gives i Regnskabet kun Oplysning om Indkjøb og Forbrug af Fødemidler og om, hvor stor Bespisningsudgiften ialt har været. Der kan nemlig ikke sondres mellem de Fødemidler, der anvendes til Bespisning af de enkelte Forpleiningsklasser. Fødemidlerne, der indkjøbes under et, tilberedes i et Kjøkken i samme Beholdere og udbydes under et til alle, som nyder Forpleining paa de respektive Forpleiningsklasser. Maaden, der tilberedes, udbydes ikke forskjellig til Patient- og til Funktionærpersonalet, og da der, som nævnt, ikke kan sondres mellem de Fødemidler, der anvendes til Bespisning af de forskjellige Forpleiningsklasser, kun det regnskabsmæssigt ikke oplyses, hvor meget der medgaar til Bespisning henholdsvis af Patient- og af Funktionærpersonalet.

skulde bibeholdes, under dette at indrette en særlig Regnskabsafdeling, hvor de nødvendige Udvejninger og Bogføringer da maatte finde Sted. Men Omkostningerne hertil vilde i begge Tilfælde utvivlsomt blive meget store og langtfra komme til at staa i tilnærmelsesvis rimeligt Forhold til den derved opnaaede Nytte. I

Der er endvidere forudsat, at Udgiften til Lægemidler ligeledes opføres særskilt for Patient-og Funktionærpersonalet, hvilket dog kun kan lade sig gøre ved, at der indkøbes Medikamenter specielt til Brug for Patienter og til Brug for Funktionærer, og at disse Beholdninger holdes sondrede fra hinanden. Dette vil imidlertid ikke være økonomisk, idet Svindet af de af denne Aarsag adskilte relativt større Beholdninger vil blive meget betydeligere end af den forholdsvis mindre fælles Beholdning. Dertil vil en saadan Ordning i Praksis støde paa store Vanskeligheder og sandsynligvis ikke lade sig realisere. Da Posteringen jo er betinget af et positivt regnskabsmæssigt Grundlag, vil en anden ved første Øjekast antagelig Fremgangsmaade som at indkøbe Beholdningerne paa Konto 7.a.2. og derpaa drage Omsorg for, at alt, hvad der heraf anvendtes til Brug for Funktionærer, opnoteredes, vurderedes og førtes til Udgift for Konto I.a. 3, ejheller kunne anvendes, da saadan Taksering ikke blot altid vil være meget vanskelig men som oftest helt umulig, idet Tilberedningen af mange Medicinalvarer meget jævnligt sker ganske apothekermæssigt paa Hospitalets Dispensationsstuer, og den distribuerende Læge meget hyppigt vil være saa optaget af vedkommende Patients Behandling og Medikamentets Sammenblanding, at der ikke levnes ham Tid til at notere og beregne, hvad der af de forskellige Dele er anvendt, selv om hans Opmærksomhed forudsættes at være henvendt herpaa.

Efter det saaledes anførte tillader Direktionerne sig tjenstligst at indstille, at der gives Hospitalerne Tilladelse til ligesom tidligere i Driftsregnskabet at opføre foromhandlede Udgifter til Bespisning og til Lægemidler under eet for alle, der henholdsvis bespises paa Hospitalet og modtager Lægemidler derfra, dog saaledes at disse Udgifter ikke sammenblandes, men fremtræder hver for sig paa 2 selvstændige Konti.

Man skal derimod henstille, at der i Regnskabsoversigterne optages en Sandsynlighedsberegning over, hvad Udgifterne til Bespisning og Medicin beløber sig til henholdsvis for Funktionær-og Patientpersonalet.

En saadan kunde tænkes foretaget ved Aarsafslutningen paa Ba-

sis af Budgettet, Aarets Belægning og de samlede medgaaede Summer. Noget egentlig regnskabsmæssigt Resultat vilde der ganske vist ikke derved fremkomme, men dog en brugbar statistisk Oplysning til Bedømmelse af Forholdet imellem Udgifterne indenfor de forskellige Kategorier.

Naar Ministeriet med Hensyn til Konto 7 b, Patienternes Arbejdsvirksomhed, meddeler, at Værdien af de derfor udførte Arbejder bør tages til Indtægt paa samtlige i Betragtning kommende Konti, f.Eks. Brændsel og Belysning, Vadsk og Rengøring, Haven, Landbrug o.s.v., saaledes som nu antydet ved Bygningernes Vedligeholdelse og Patienters Beklædning m. m., skal Direktionerne bemærke, at det nævnte Forhold hidtil kun har været antydet i Budgetterne, derimod ikke i Pengeregnskaberne.

Desuden er der et Forhold, som ikke er uden Betydning, og som ikke kan lades ude af Betragtning, naar Spørgsmaalet om Værdien af Patienters Arbejdsvirksomhed tages op: at ikke uvæsentlige Dele af de Materialier, som Patienter arbejder med, gaar til Spilde, enten bogstavelig talt eller ved, at Arbejderne delvis mislykkes som Følge af, at det langtfra altid er faglærte Folk, men altid mere eller mindre syge Mennesker, der beskæftiges med de forskellige Arbejder. Vel er der blandt Patienterne nogle, som gør ikke ringe Nytte, men i Reglen er det dog ikke Fagfolk, og som Helbredelsesmiddel anvendes Beskæftigelse, uden at der kan lægges speciel Vægt paa det rent produktive.

Som Forholdet hidtil har været, har der - som i Ministeriets Skrivelse og som foran bemærket - i Budgetterne under flere Udgiftskonti været taget Hensyn til Udbyttet af Patienters Arbejde, hvorimod Kasseregnskaberne ikke har indeholdt nogen Oplysning derom. Derimod har der i den Oversigt, som indsendes for det vedkommende Finansaar for nogle af Hospitalernes Vedkommende, været anført, hvad Udbyttet af Patienters Arbejde kan anslaas at være kommen forskellige Udgiftskonti til gode med. Og Direktionerne finder, at Redegørelsen for Udbyttet af Patienters Arbejde ogsaa fremtidig bør findes i Regnskabsoversigterne.

Det vil ikke uden Konstruktion være muligt i Kasseregnskaberne under de forskellige Udgiftskonti at opføre Værdien af Patienternes Arbejdsvirksomhed, og da Kasseregnskaberne, som de for Tiden aflægges, udviser de paa de forskellige Udgiftskonti faktisk faldne Udgifter, medens Regnskabsoversigterne indeholder (og kan komme til at indeholde eventuelle yderligere) Oplysninger om Værdien af Patienternes Arbejdsvirksomhed, sk

Direktionerne tillade sig at indstille, at der i Regnskabsoversigterne optages alt, hvad Ministeriet i den heromhandlede Retning maatte ønske, men at selve Kasse-eller Hovedregnskaberne, der fremtræder som rene Pengeregnskaber, maa aflægges i den hidtil brugte Form.

Af Hensyn til den fremrykkede Tid tør Direktionerne forvente det høje Ministeriums gunstige Svar paa foranstaaende afgivet efter Omstændighederne snarest muligt.

Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus,
d 27 Februar 1912.

P. D. V.

Fr. Hallager

JUSTITSMINISTERIET.

Brev-№ A 5213
Journal 191 № 5713

København, den 17de Juni 1912.

Efter Modtagelsen af Direktionens Skrivelse af 29de Januar d.A. skal man til Efterretning og fremtidig Iagttagelse meddele, at Justitsministeriet herved i Tilslutning til Ministeriets Skrivelse af 15de December f.A. bestemmer, at fremtidig ville samtlige Hospitalernes Bruttoudgifter - bortset fra Udgifter til Medhjælp - for

Haven,
Svineavl,
Kohold,
Hønseavl og
Avlsvæsen, derunder Hestehold m.v.

være at føre til Udgift paa henholdsvis Konto 5a, Haven, for Havens Vedkommende, og Konto 5b for de øvrige Posters Vedkommende, saaledes at de i det Omfang, hvori de forekomme paa hvert enkelt Hospital, specificeres paa Budgetter og Regnskabsoversigter, medens der paa Konto 10 føres til Indtægt ikke alene de Beløb, som maatte indkomme ved Salg af Naturalydelser, men ogsaa Handelsværdien af de til Hospitalets Forbrug medgaaede Varer, hvilken Værdi samtidig føres til Udgift paa henholdsvis Konto 1 a 3 og Konto 7 a 3, saaledes at det i den specificerede Angivelse under Konto 10 paa saavel Budgetter som Regnskabsoversigter anføres, hvor stor en Del af Indtægten af hver af de anførte Avlsvirksomheder der hidrører fra Salg og hvor stor en Del fra eget Forbrug.

P. M. V.

Til

Direktionen for Sindssygehospitalet ved Aarhus.

Jd 379/1911